練習1 次の文の下線部に適切な形容詞の語尾を補って日本語に合う文を作りましょう。
(1) その若い男性(r Mann)は私の兄です。 Der jung Mann ist mein Bruder.
(2) その美しい女性(e Frau)は私の妻です。 Die schön Frau ist meine Frau.
(3) その小さな女の子(s Mädchen)は上手に踊る。 Das klein Mädchen tanzt gut.
(4) それらの高価な本(die Bücher 複数)は彼の役に立つ。 Die teur Bücher sind ihm hilfreich.
(5) 彼はその高い山(r Berg)の頂きに立っている。 Er steht auf dem Gipfel des hoh Berges.
(6) その年老いた女性(e Frau)の子供は既に結婚している。 Das Kind der alt Frau ist schon verheiratet.
(7) 彼女はその赤い馬(s Pferd)にニンジンを与える。 Sie gibt dem rot Pferd Karotten.
(8) 先生はそのまじめな生徒たち(die Schüler 複数)に一冊の本を薦める。 Der Lehrer empfielt den fleißig Schülern ein Buch.
(9) 警官はその悪い犯人(r Täter)を探している。 Der Polizist sucht den böse Täter.
(10) 彼はその美しい女性(e Frau)を愛している。 Er liebt die schön Frau.
(11) 一頭の大きい熊(r Bär)が彼の行く手をさえぎる。 Ein groß Bär steht ihm im Weg.
(12) 一人の好奇心旺盛な子供(s Kind)がその王様に尋ねる。 Ein neugierig Kind fragt den König.
(13) 小さなランプ(e Lampe)が一つその部屋を照らしている。 Eine klein Lampe beleuchtet das Zimmer.
(14) 私の年老いた両親(die Eltern 常に複数)は働くのがすきだ。 Meine alt Eltern arbeiten gern.
(15) 一本の大きな木(r Baum)の陰が闇を深めている。 Der Schatten eines groß Baums vertieft die Finsternis.
(16) 一人の勇気ある子供(s Kind)の行動が我々を救う。 Die Tat eines mutig Kindes rettet uns.
(17) 彼は小さな女の子(s Mädchen)に赤いりんご(r Apfel)を一つあげる。 Er gibt einem klein Mädchen einen rot Apfel.

(18) ある小さな村(s Dorf)に一人の実直な若者(r Junge)が住んでいる In einem klein Dorf wohnte ein brav Junge.
(19) 彼女は安いカバン(e Tasche)を買う。 Sie kauft eine billig Tasche.
(20) 父親は彼女の親切な友人たち(die Freunde 複数)を誉める。 Der Vater lobt ihre nett Freunde.
(21) 彼らは新しい家(s Haus)に引っ越す。 Sie ziehen in ein neu Haus um.
(22) 良いワイン(r Wein)は高い。 Gut Wein ist teuer.
(23) 新鮮な牛乳(e Milch)はおいしい。 Frisch Milch schmeckt gut.
(24) おいしいビール(s Bier)は私を元気付ける。 Gut Bier belebt mich.
(25) 強いコーヒー(r Kaffee)の香りが私の目を覚ます。 Der Geruch stark Kaffees lässt mich erwachen.
(26) 澄んだ空気(e Luft)の効果は驚くべきものだ。 Die Wirkung klar Luft ist erstaunlich.
(27) 大いなる勇気(r Mut)を持って彼はその教授に抗議する。 Mit groß Mut protestiert er gegen den Professor.
(28) 大きい恐れ(e Furcht)から、彼はそれをしない。 Vor groß Furcht macht er das nicht.
(29) そのスプーンは純銀(s Silber)製だ。 Der Löffel ist aus rein Silber.
(30) 大学図書館にはカフカの全集(die Werke 複数)がある。 In der Unibibliothek stehen Kafkas gesammelt Werke.
(31) 私は緑茶(e Tee)が飲みたい。 Ich möchte grün Tee trinken.
(32) 彼は黒ビール(s Bier)が好きだ。 Er mag dunkl Bier.
(33) 彼女はいつも濃いコーヒー(r Kaffee)を飲んでいる。 Sie trinkt immer stark Kaffee.

いた形容詞は比較級で母音がウムラトするか不規則になるものです。格語尾にも注意しましょう。
(1) 彼女は私よりも美しい。(schön) Sie ist als ich.
(2) ここにある本はそこにある本よりも新しい。(neu) Das Buch hier ist als das Buch da.
(3) 彼は私の弟よりも速く走る。(schnell) Er läuft als mein Bruder.
(4) ドイツ語は英語よりも面白い。(interessant) Deutsch ist als Englisch.
(5) 命はお金よりも大切である。(wichtig) Leben ist als Geld.
(6) 彼は彼女よりも小さい。(klein) Er ist als sie.
(7) りんごはレモンよりも甘い。(süß) Äpfel sind als Zitronen.
(8) 彼は他の生徒よりもまじめだ。(fleißig) Er ist als andere Schüler.
(9) ここの机はあそこにある机よりも大きい。 *(groß) Der Tisch hier ist als der Tisch da drüben.
(10) 1月は5月よりも寒い。 *(kalt) Im Januar ist es als im Mai.
(11) 鉄は金よりも硬い。 *(hart) Eisen ist als Gold.
(12) ラースはレアより若い。 *(jung) Lars ist als Lea.
(13) 4月は2月よりも暖かい。 *(warm) Im April ist es als im Februar.
(14) 物語は長編小説よりも短い。 *(kurz) Erzählungen sind als Romane.
(15) 富士山はツークシュピッツェよりも高い。 *(hoch) Der Fuji ist als die Zugspitze.
(16) 赤い靴のほうが緑の靴より気に入った。 *(gut) Die roten Schuhe gefallen mir als die grünen Schuhe

練習2 次の文の( )の形容詞を比較級にして<u>下線部</u>に補い,日本語に合う文を作りましょう。☆のつ

(17) 私はもっと知りたい。 *(viel) Ich möchte noch	_ wissen.
(18) 彼はベンヤミンよりもアドルノを好 Er liest Adorn	
(19) 飛行機の方が船よりも早くドイツ	に着くことができる。(schnell)
Mit dem Flugzeug kann man Schiff.	in Deutschland ankommen als mit dem
(20) 君のお兄さん(r Bruder)は化学 Ist dein Brude	
(21) 金は鉄よりも柔らかい物質(s M	aterial)だ。(weich)
Gold ist ein M	aterial als Eisen.
(22) それは彼のより良い提案(r Vor	schlag)だ。 *(gut)
Das ist ein Vor	rschlag als seiner.
(23) これは比較的簡単な問い(e Fra	age)だ。(leicht) * 絶対的比較級
Das ist eine Fr	

よう。
(1) そのタイプが一番新しい。(neu) Dieser Typ ist
(2) 彼が一番速く走る。(schnell) Er läuft
(3) 命は一番大切である。(wichtig) Das Leben ist
(4) あなたの論文が一番良い。 *(gut) Ihr Aufsatz ist
(5) 彼が一番荒っぽい。(wild) Er ist
(6) 彼の文章は極めて難しい。(schwierig) * 絶対的最上級 Sein Stil ist
(7) 私はカフカを一番好んで読む。 *(gern) Ich lese Kafka
(8) 8月は一年で一番暑い月(r Monat)だ。(heiß) Der August ist der Monat im Jahr.
(9) ハンスは彼のクラスの中で一番まじめな生徒だ。(fleißig) Hans ist der Schüler in seiner Klasse.
(10) カスパーはこの村で一番かわいそうな子供(s Kind)だ。 *(arm) Kasper ist das Kind in diesem Dorf.
(11) 彼の一番年下の娘(e Tochter)はハイディという名前だ。 *(jung) Seine Tochter heißt Heidi.
(12) これは駅に行くもっとも近い道(r Weg)だ。 *(kurz) Das ist der Weg zum Bahnhof.
(13) <b>ヨハン</b> は彼らの中で一番背が高い。 *(groß) Johann ist der von ihnen.
(14) これはこの美術館の中で一番高価な絵(s Bild)です。(teuer) Das ist das Bild in diesem Museum.
(15) アンゲーラは私の一番の親友(e Freundin)です。 *(gut) Angela ist meine Freundin.
(16) カエルは彼女にとってもっとも愛らしい動物(die Tiere 複数)の一つである。(lieb) Der Frosch ist eines ihrer Tiere.

練習3 次の文の( )の形容詞を最上級にして<u>下線部</u>に補い,日本語に合う文を作りましょう。☆のつ

いた形容詞は最上級で母音がウムラウトするか不規則になるものです。格語尾にも注意しまし

(17) ペーターは世で最も幸運な羊飼い(die Hirten 複数)の一人である。(glücklich) Peter ist einer der Hirten auf der Welt.
(18) その紳士はこの町で一番美しい家(die Häuser 複数)の一つに住んでいる。(schön) Der Herr wohnt in einem der Häuser dieser Stadt.
(19) ほとんどの学生は怠け者だ。 *(viel) * 絶対的最上級 Die Studenten sind faul.
(20) 富士山は日本で一番高い山(r Berg)だ。 *(hoch) Der Fuji ist der Berg in Japan.
(21) 一番近いバス停(e Bushaltestelle)まで歩いてどのくらいかかりますか? *(nah) Wie lange dauert es zur Bushaltestelle zu Fuß?
(22) カラスは一番賢い鳥(r Vogel)だ。 *(klug) Die Krähe ist der Vogel.

練習	34 次の日本語をドイツ語に訳しましょう。ただし( )の形容詞は全て原形なので、それぞれ適切な形に変化させましょう。
(1)	おいしい(gut)ビール(s Bier 無冠詞)は私を健康にする。(j <sup>4</sup> gesund machen 人 <sup>4</sup> を健康にする)
(2)	その大きな(groß)家(s Haus)は丘(r Hügel)の上(auf)に立っている。(stehen ある)
(3)	彼はいつも黒い(schwarz)スーツ(r Anzug)を着ている。(tragen 身に付ける)
(4)	私の新しい(neu)本(s Buch)のタイトル(r Titel)は『誇り高き(stolz)女(e Frau)』である。
(5)	アマーリア姫(Prinzessin Amalia)は美しい(schön)城(s Schloss)に住んでいる。(wohnen 住む)
(6)	彼の長い(lang)話(e Rede)が彼女をうんざりさせる。(langweilen うんざりさせる)
	ー輪の青い(blau)花(e Blume)が彼を夢(r Traum)の世界(e Welt)へといざなう。(zu et³/in et⁴ verführen 物³´⁴に誘う)
(8)	彼は彼女より(als)優しい(nett)。
(9)	蛇(e Schlange)はあらゆる(all)他の(ander)動物(Tiere 複数)より(als)も狡猾(listig)である。
(10	Augsburg の方が Stuttgart よりも München から(von)近い*(nah)。
(11)	私たちには彼らより(als)も多く☆(viel 比較級では語尾が付かない)子供(Kinder 複数)がいる。
(12	)あなたはもっと良い☆(gut)考え(e Idee)をお持ちですか?

(10)	その女の子(s Mädchen)が一番可愛らしい(hübsch)。
(14)	彼は彼らの中で(unter ihnen)ー番面白い(lustig)男(r Mann)だ。
(15)	ダイアモンド(Diamant 無冠詞)はこの世(e Welt)で一番硬い*(hart)物質(s Material)だ。
(16)	君の一番好きな*(gern)スポーツ(r Sport)は何(was)ですか? — 私はサッカー(Fußball 無冠詞)をもっとも好んで見ます。(sehen 見る)
(17)	ベートーヴェン(Beethoven)は最も有名な(berühmt)音楽家(r Musiker→die Musiker 複数)の 一人だ。
(18)	ゲーテ(Goethe)はドイツ(Deutschland)で最も偉大な☆(groß)詩人(r Dichter→die Dichter 複数)の一人である。

## 練習5 次のドイツ語を日本語に訳してみよう。

(1)

Eine stolze Königin ist in einem dunklen Keller und steht vor einer steinernen Wand. "Spieglein, Spieglein an der Wand, wer ist die schönste im ganzen Land?", so fragt die Königin den magischen Spiegel. Sie glaubt, dass niemand schöner als sie ist. Darauf antwortet der alte Spiegel aber: "Anna, Tochter der Bäckerei, ist viel jünger als Sie, Ulrike, Frau eines Soldaten, hat schönere Haare als Ihre und..."

"Moment! Was soll das heißen? Warum machst du heute so einen Quatsch!" schreit die arme Königin. Sie ist sehr aufgeregt und merkt nicht, dass die Stimme des Spiegels etwas anders ist als sonst.

"Das liegt wohl daran, dass Sie am liebsten Fleisch essen. Mehl, Mehl ist eins der gesündesten Lebensmittel! Liebe Königin, Sie müssen mehr Brot oder Nudeln essen als bisher." sagt der Spiegel mit überzeugender Stimme.

Am nächsten Tag kauft die Königin alle Tüten Mehl im Land auf. Dadurch verdienen Müller in diesem Land viel Geld. Der geheime Keller wird voll mit Mehl.

Wer versteckte sich da in dem Keller? Das weiß außer dem schweigsamen Spiegel ja nur ein schlauer Müller selbst!

語注: stolz 誇り高い dunkel 暗い(語尾が付くと dunkl-になることに注意) e Königin, -nen 女王 r Keller, · 地下室 steinern 石でできた e Wand, Wände 壁 Spieglein = r Spiegel, -(鏡)の縮小形, ここでは呼びかけのための表現として使わ れている glaubte < glauben 信じる auf et4 antwortet < antworten 物 4に対して答える magisch 魔法の r Soldat, -en 兵士, 軍人 s Haar, -e 髪の毛 Moment! ちょっと待った! so ein(nen) そのような -en パン屋 Quatsch 馬鹿げたこと schreit < schreien 叫ぶ arm かわいそうな、貧しい merkte < merken 気づく anders als sonst いつもとは違う gesündesten < gesund 健康によい liebe(r) 人名+親愛なる~ s Brot, -e パン e Nudel, -n 麺類 bisher いままでよりも mit überzeugender Stimme 説得力のある声で am nächsten Tag 次の日 alle Tüten Mehl 全て の小麦の袋 kaufte ... auf < auf|kaufen 買い占める verdienen (お金を)稼ぐ r Müller, · 粉屋 geheim 秘密の mit et³ voll werden 物³でいっぱいになる sich verstecken 隠れる (versteckte < verstecken の過去形), 紛れ込む et<sup>3</sup>~を除いては、~以外は schweigsam 無口な schlau 抜け目のない

(2)

Der größte Vogel auf der Welt ist der Strauß. Er wird fast 3 Meter groß und wiegt bis etwa 160 Kilogramm. Wegen seiner Größe kann er nicht fliegen, aber läuft zu Fuß mit der Geschwindigkeit von 72 km pro Stunde. Als Vogel läuft er am schnellsten. Der kleinste Vogel ist der Zwergkolibri. Er ist nur 5,7 cm groß und wiegt nur 1,6 g! Das heißt, dass der Strauß 100.000fach schwerer als der Zwergkolibri ist.

語注: r Vogel, Vögel 鳥 r Strauß, -e ダチョウ wiegen 重さがある wegen et² 物 ²のせいで mit der Geschwindigkeit von ... ~のスピードで r Zwergkolibri, -s マメハチドリ -fach ~倍, ~重の